

ENTRANCE HANDLESET INSTALLATION INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS D'INSTALLATION D'UN ENSEMBLE DE POIGNÉE POUR ENTRÉE

THESE INSTRUCTIONS ARE DESIGNED TO PROVIDE YOU WITH INFORMATION ON HOW TO INSTALL YOUR LOCK PROPERLY. READ CAREFULLY BEFORE ATTEMPTING TO INSTALL LOCK.

BEFORE PROCEEDING:

1. CHECK BACKSET OF YOUR LOCK . BACKSET OF YOUR LOCK IS INDICATED ON PACKAGING BOX, 2-3/8" OR 2-3/4" SOME MODELS ARE SUPPLIED WITH ADJUSTABLE LATCH.
2. BACKSET IS THE DISTANCE MEASURED FROM DOOR EDGE TO CENTER OF LOCK, EITHER 2-3/8" OR 2-3/4".
3. MATCH BACKSET OF YOUR LOCK WITH BACKSET OF YOUR DOOR
MAKE SURE YOUR LOCK HAS SAME BACKSET SIZE AS YOUR DOOR. FOR LOCK SUPPLIED WITH ADJUSTABLE LATCH, YOU MAY ADJUST THE BACKSET IF NECESSARY ACCORDING TO STEP 10 AND STEP 11 IN THESE INSTRUCTIONS.

TOOL REQUIRED FOR NEW INSTALLATION:

PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER
3/8" ELECTRIC POWER DRILL
2-1/8" , 1" AND 3/8" DRILL BITS
1" CHISEL
HAMMER

TOOL REQUIRED FOR REPLACEMENT INSTALLATION:

PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER

CESES INSTRUCTIONS SONT CONÇUES POUR VOUS DONNER LES RENSEIGNEMENTS NÉCESSAIRES POUR L'INSTALLATION CONVENABLE DE VOTRE SERRURE. LIRE ATTENTIVEMENT AVANT DE TENTER D'INSTALLER LA SERRURE.

AVANT DE PROCÉDER :

1. VÉRIFIER LA DISTANCE D'ENTRÉE DE VOTRE SERRURE . LA DISTANCE D'ENTRÉE DE VOTRE SERRURE EST INDIQUÉE SUR LA BOÎTE D'EMBALLAGE, 2 3/8" OU 2 3/4". CERTAINS MODÈLES VIENNENT AVEC UN VERROU RÉGLABLE.
2. LA DISTANCE D'ENTRÉE REPRÉSENTE LA DISTANCE DEPUIS LE REBORD DE LA PORTE JUSQU'AU CENTRE DU TROU, SOIT 2 3/8" OU 2 3/4" (60 MM OU 70 MM).
3. AGENCER LA DISTANCE D'ENTRÉE DE VOTRE SERRURE AVEC CELLE DE VOTRE PORTE.
S'ASSURER QUE VOTRE SERRURE POSSÈDE LA MÊME DISTANCE D'ENTRÉE QUE CELLE DE VOTRE PORTE. POUR LES SERRURES DOTÉES D'UN VERROU RÉGLABLE, VOUS POURRIEZ RÉGLER LA DISTANCE D'ENTRÉE, SI NÉCESSAIRE, SELON LES ÉTAPES 10 ET 11 DE CES INSTRUCTIONS.

OUTILS REQUIS POUR UNE NOUVELLE INSTALLATION :

TOURNEVIS CRUCIFORME
PERCEUSE ÉLECTRIQUE DE 3/8"
MÊCHES DE 2 1/8", 1" ET DE 3/8"
CISEAU À BOIS DE 1"
MARTEAU

OUTILS REQUIS POUR UNE INSTALLATION DE REMPLACEMENT :

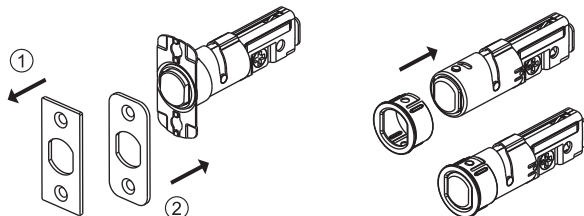
TOURNEVIS CRUCIFORME

LATCH BACKSET ADJUSTMENT RÉGLAGE DE LA DISTANCE D'ENTRÉE DU VERROU

ADJUSTABLE LATCH FOR TOP DEADBOLT VERROU RÉGLABLE POUR PÊNE DORMANT SUPÉRIEUR

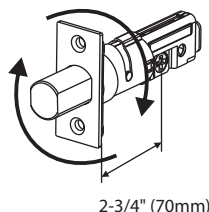
To change latch faces:

1. Use a flat-head screwdriver to separate the faceplate from backplate.
2. Snap the selected faceplate onto backplate.



Pour changer les têtes du verrou :

1. Utiliser un tournevis pour vis à tête plate pour séparer la tête de la plaque arrière.
2. Fixer par pression la tête choisie sur la plaque arrière.



Latch backset adjustment:
To rotate the latch case as illustrated, for backset 2-3/4" (70mm) or reverse direction for 2-3/8" (60mm).

Réglage de la distance d'entrée du verrou :
Pour tourner le boîtier du verrou comme sur l'illustration, pour une distance d'entrée de 2 3/4" (70 mm) ou inverser la direction pour une distance d'entrée de 2 3/8" (60 mm).

Drive-in installation
Make sure the round faceplate is properly aligned as illustrated and snap it to the latch case.

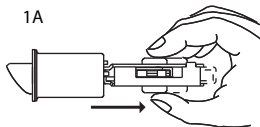
Installation à enfoncer
S'assurer que la tête ronde est alignée convenablement comme sur l'illustration et fixer celle-ci par pression au boîtier du verrou.

ADJUSTABLE LATCH FOR BOTTOM HANDLE LATCH VERROU RÉGLABLE POUR VERROU DE POIGNÉE INFÉRIEURE

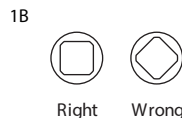
Backset is the distance from the door edge to the center of lock, either 2-3/8" or 2-3/4" (60mm or 70mm). Your latch backset was preset at the factory for 2-3/8" (60mm) backset.

La distance d'entrée représente la distance depuis le rebord de la porte jusqu'au centre du trou, soit 2 3/8" ou 2 3/4" (60 mm ou 70 mm). Votre verrou a été pré-réglé à l'usine pour une distance d'entrée de 2 3/8" (60 mm).

1A. If 2-3/4" (70mm) backset is required, pull spindle cam all the way to the right edge of adjusting hole.

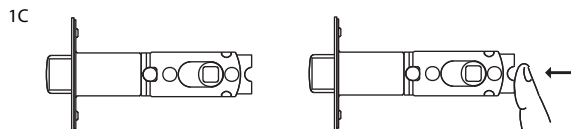


1A. Si une distance d'entrée de 2 3/4" (70 mm) est requise, tirer la came de mandrin complètement vers le rebord droit du trou de réglage.



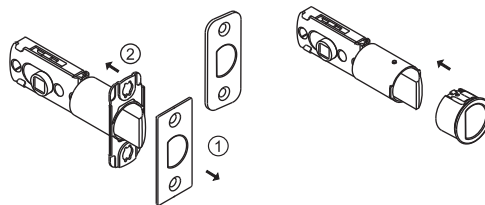
1B. Be sure the 2-3/4" (70mm) cam hole is properly aligned

1B. S'assurer que le trou de la came de 2 3/4" est aligné correctement.



1C. Your latch is now set for 2-3/4" (70mm) backset. To reset the latch to 2-3/8" (60mm) backset, push spindle cam to the left end of the adjusting hole.

1C. Votre verrou est maintenant réglé à une distance d'entrée de 2 3/4" (70 mm). Pour remettre la distance d'entrée à 2 3/8" (60 mm), pousser la came de mandrin vers l'extrémité gauche du trou de réglage.



Latch face plate:

Determine which latch-mounting method will be used and make necessary adjustments.
No adjustment required for square latch face plate.

Latch face plate:

Determine which latch-mounting method will be used and make necessary adjustments.
No adjustment required for square latch face plate.

Change latch face:

1. Use a flat screwdriver to separate the face plate.
2. Snap selected face plate onto back plate.

Changer la tête du verrou :

1. Utiliser un tournevis plat pour séparer la tête.
2. Fixer par pression la tête choisie sur la plaque arrière.

Drive-in faceplate installation:

Remove original faceplate.

Align the round faceplate with the latch bolt and push it inside the latch bolt until you hear the catch click."

"Installation de la tête à enfoncer.

Retirer la tête d'origine.

Aligner la tête ronde au pêne dormant et la pousser à l'intérieur du pêne dormant jusqu'à ce que vous entendiez le clic de la clenche.

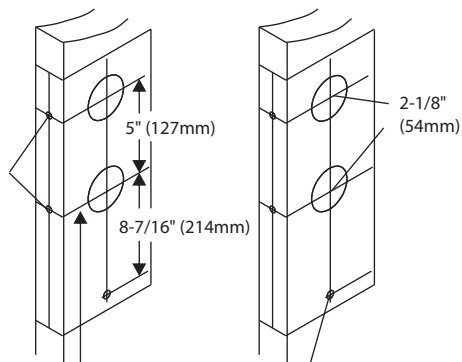
1. MARK DOOR TRACER LA PORTE

Use template enclosed to mark holes on door face.

Utiliser le gabarit inclus pour tracer les trous sur la face de la porte.

Make mark for 1" (25.4mm) hole on center of door edge.

Faire une marque pour un trou de 1" (25,4 mm) au centre du rebord de la porte.

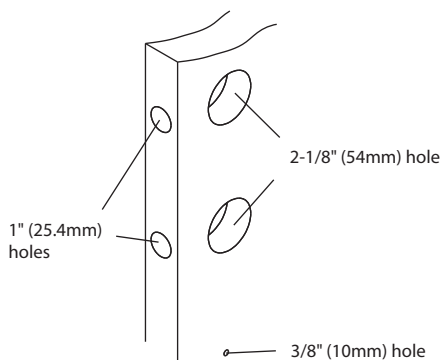


Height 36" to 38"
(914mm~965mm) from floor

Make mark for 3/8" (10mm) hole on door face.

Faire une marque pour un trou de 3/8" (10 mm) sa face de la porte.

2. DRILL HOLES PERCER LES TROUS



- a. Drill 2-1/8" (54mm) holes from both sides of door.
- a. Percer des trous de 2 1/8" (54 mm) de chaque côté de la porte.
- b. Drill 1" (25.4mm) holes in door edge for latch.
- b. Percer des trous de 1" (25,4 mm) sur le rebord de la porte pour le verrou.
- c. Drill 3/8" (10mm) hole for exterior handle mounting screw.
- c. Percer un trou de 3/8" (10 mm) pour la vis de montage de la poignée extérieure.
- d. To avoid splintering drill holes from both sides. deux côtés.
- d. Pour éviter de fendre les trous percés des deux côtés.

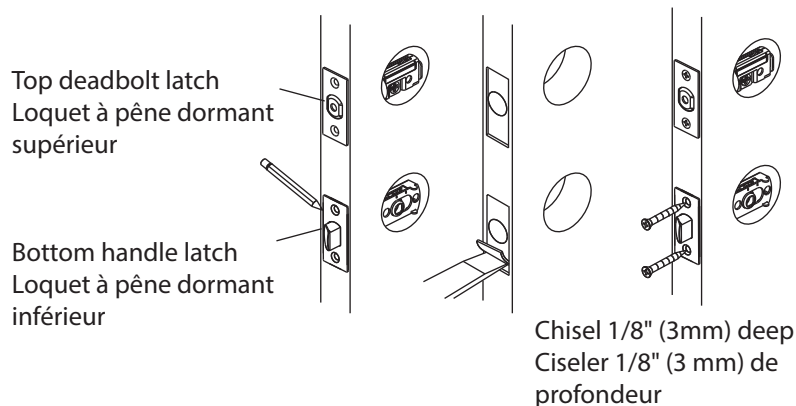
3. INSTALL LATCHES INSTALLER LES VERROUS

- a. Insert latches in holes, keeping parallel to edge of door. Mark outline and remove latch.
- a. Insérer les verrous dans les trous, en les maintenant parallèles au rebord de la porte. Tracer le contour et retirer le verrou.

- b. Chisel 5/32" (4mm) deep or until latch face is flush with door edge.
Note: cut-out must be parallel to door edges.
- b. Ciseler 5/32" (4 mm) de profondeur ou jusqu'à ce que le verrou affleure le rebord de la porte.
Remarque : l'ouverture doit être parallèle aux rebords de la porte.

- c. Insert bottom latch and secure with wood screws.
- c. Insérer le verrou inférieur et sécuriser à l'aide de vis à bois.

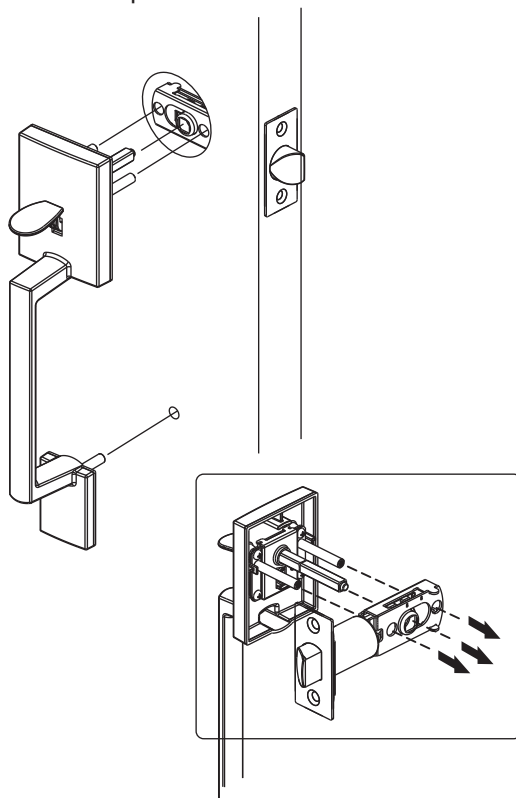
- d. Repeat procedure for top deadbolt latch.
Note: Watch the up mark stamped on deadbolt latch.
- d. Répéter la procédure pour le verrou à pêne dormant.
Remarque : Observer la marque supérieure estampillée sur le verrou à pêne dormant.



4. INSTALL EXTERIOR HANDLE INSTALLER LA POIGNÉE EXTÉRIEURE

Place exterior handle with stems and square spindle into latch as shown.
Press tightly against door face.

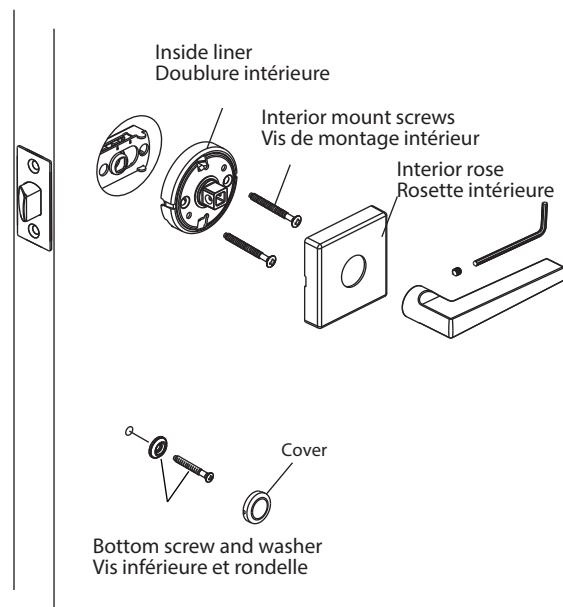
Placer la poignée extérieure avec les tiges et le mandrin dans le verrou comme sur l'illustration.
Appuyer fermement contre la face de la porte.



5. INSTALL INTERIOR MECHANISM INSTALLER LE MÉCANISME INTÉRIEUR

Secure and install interior mechanism firmly through the screws respectively as shown below.

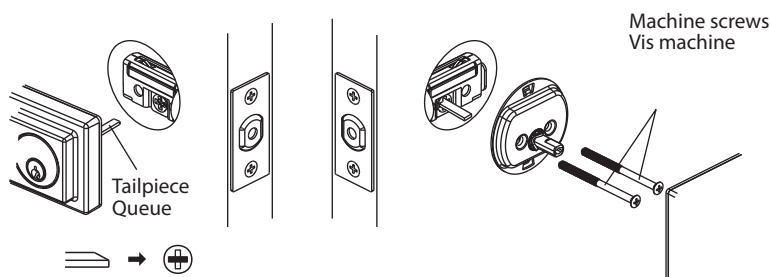
Sécuriser et installer le mécanisme intérieur fermement à travers les vis comme sur l'illustration ci-dessous.



6. INSTALL CYLINDER DEADLOCK AND TRIM INSTALLER LE PÊNE DORMANT ET LA GARNITURE DU CYLINDRE

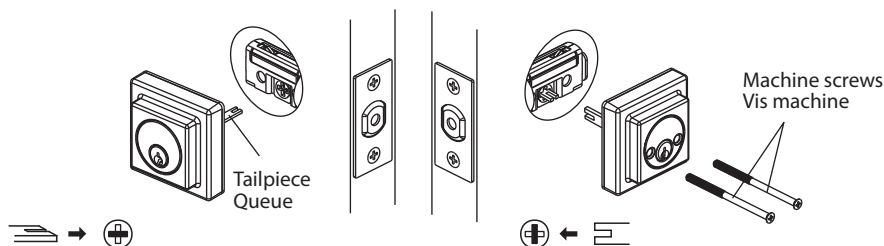
FOR SINGLE CYLINDER
POUR UN SEUL CYLINDRE

- a. Insert cylinder in decorative trim and press against door. Insert tailpiece horizontally through latch hole.
- a. Insérer le cylindre dans la garniture décorative et appuyer contre la porte. Insérer la queue horizontalement à travers le trou du verrou.
- b. Slide inside mating trim onto tailpiece and secure with machine screws.
- b. Glisser l'intérieur de la garniture d'accouplement sur la queue et sécuriser à l'aide de vis machine.



FOR DOUBLE CYLINDER
POUR CYLINDRE DOUBLE

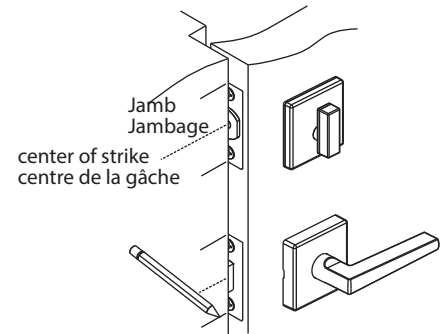
- a. Insert exterior cylinder in decorative trim and press against door face.
Insert tailpiece horizontally into latch hole.
Note: tailpiece of exterior cylinder should be inserted horizontally through latch hole first.
- a. Insérer le cylindre extérieur dans la garniture décorative et appuyer contre la face de la porte.
Insérer la queue horizontalement dans le trou du verrou.
Remarque : L'intérieur de la queue devrait d'abord être inséré horizontalement à travers le trou du verrou.
- b. Insert interior cylinder tailpiece vertically through latch hole and secure with machine screws.
Note: the interior tailpiece should be inserted vertically through latch hole!"
- b. "Insérer la queue du cylindre intérieur verticalement à travers le trou du verrou et sécuriser à l'aide de vis machine.
Remarque : L'intérieur de la queue devrait d'abord être inséré verticalement à travers le trou du verrou."



7. MARK JAMB TRACER LE JAMBAGE

FOR SINGLE CYLINDER
POUR UN SEUL CYLINDRE

- a. Close door until latch bolt touches door jamb.
Mark door jamb as shown with a pencil.
- a. Fermer la porte jusqu'à ce que le pêne demi-tour touche le jambage de la porte. Tracer le jambage à l'aide d'un crayon comme sur l'illustration.
- b. Center the strike plates on the door jamb.
- b. Centrer les gâches sur le jambage de la porte.

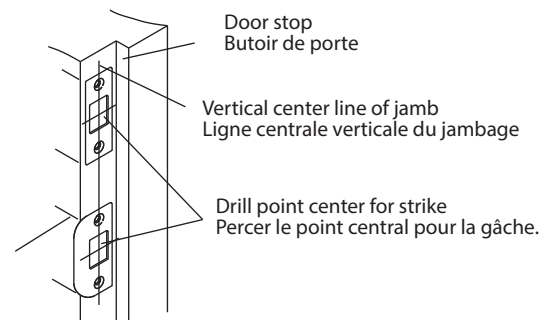


8. MARK OUTLINE OF STRIKES TRACER LE CONTOUR DES GÂCHES

"Measure one half of door thickness from door stop and vertically mark drill point center for strike.
Place strikes in position and mark outline of strike plates."

"Mesurer la moitié de l'épaisseur de la porte depuis le butoir de porte et tracer verticalement la ligne de centre de la gâche."

Mark outline of strike plates
Tracer le contour des gâches.



9. DRILL HOLES AND INSTALL STRIKES PERCER LES TROUS ET INSTALLER LES GÂCHES

- a. Drill () hole in door jamb.
Caution: to ensure proper lockset function, holes in door jamb must be drilled 1" (25.4mm) deep.
- a. Percer () trou(s) dans le jambage de la porte.
Attention : Pour assurer le bon fonctionnement de la serrure, les trous dans le jambage de la porte doivent être percés jusqu'à 1" (25,4 mm) de profondeur.
- b. Chisel outline for strike plates 1/16" (1.6mm) deep or until plates are flush with door jamb.
- b. Ciseler le contour pour des gâches de 1/16" (1,6 mm) de profondeur ou jusqu'à ce que les gâches affleurent le jambage de la porte.
- c. Install strikes plates and secure with wood screws.
- c. Installer les gâches et sécuriser à l'aide de vis à bois.

